

Bản án số: **229/2024/HSST**

Ngày: 17/9/2024

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN BẮC TỪ LIÊM

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: **Bà Trần Thị Minh Thu;**
- Các hội thẩm nhân dân: **Ông Chu Trần Vĩnh**
Ông Trần Đức Anh

Thư ký phiên tòa: Ông Trần Quốc Trung - Thư ký Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm tham gia phiên tòa: Bà Bùi Bích Phượng - Kiểm sát viên.

Ngày 17/9/2024, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 219/2024/HSST ngày 30 tháng 8 năm 2024, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 225/2024/HS-QĐ ngày 04 tháng 9 năm 2024 đối với bị cáo:

Hồ T TH; Sinh năm 1990; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nữ; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Tày; Tôn giáo: Không; Trình độ văn hoá: 12/12; Nghề nghiệp: Lao động tự do; ĐKKHKT: TDP 3 phường Ba Hàng, TP. Phổ Yên, tỉnh Thái Nguyên; Chỗ ở hiện nay: Số 1, ngõ 225 Quan Hoa, phường Quan Hoa, quận Cầu Giấy, Hà Nội; Họ và tên bố: Hồ Viết Song; Sinh năm 1963; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Họ và tên mẹ: Lương Thị Hương; Sinh năm 1967, Nghề nghiệp: Lao động tự do; Gia đình có 02 chị em, bị cáo là con thứ nhất; Chồng con: Chưa có

Tiền án: 02 tiền án

- Tại Bản án số 88/2021/HS-ST ngày 25/3/2021 Tòa án nhân dân TP Hà Nội xử phạt 08 tháng tù cho hưởng án treo thời gian thử thách 16 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm về tội “Trộm cắp tài sản”.

- Tại Bản án số 22/2022/HS-ST ngày 28/02/2022 bị Tòa án nhân dân quận Nam Từ Liêm, TP Hà Nội xử phạt 15 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”. Tổng hợp với hình phạt 08 tháng tù nhưng cho hưởng án treo của Bản án hình sự sơ thẩm số 88/2021/HS-ST ngày 25/3/2021 của TAND TP Hà Nội buộc chấp hành chung là 23 tháng tù. Chấp hành xong án phạt tù ngày 25/4/2023.

Tiền sự: Không

Danh chỉ bản số 276 do Công an quận Bắc Từ Liêm lập ngày 23/5/2024

Bị bắt giữ trong trường hợp khẩn cấp, tạm giữ, tạm giam kể từ ngày 17/5/2024 đến nay. Hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam số I - Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Anh Wang Yu; Sinh năm 1975; Quốc tịch: Trung Quốc; Hiện trú tại: Căn hộ 1505, toà E5 Khu đô thị Ciputra, phường Xuân Tảo, quận Bắc Từ Liêm, TP Hà Nội. Vắng mặt tại phiên tòa - Có đơn xin xét xử vắng mặt.

Người phiên dịch: Bà Đoàn Thị Tuyết Lan; Sinh năm 1982; Trú tại: Tổ 12, phường Trung Hoà, quận Cầu Giấy, Hà Nội. Vắng mặt tại phiên tòa - Có đơn xin xét xử vắng mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Anh Lê Văn Hà, sinh năm 1997; Địa chỉ: Số 22 C ngách 7 ngõ 6 Phương Mai, phường Phương Mai, quận Đống Đa, TP Hà Nội. Vắng mặt tại phiên tòa - Có đơn xin xét xử vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Anh Wang Yu (Quốc tịch: Trung Quốc; SN 1975; nơi ở hiện nay: Căn hộ 1504, toà E5 Ciputra, phường Xuân Tảo, Bắc Từ Liêm, Hà Nội) và Hồ T TH quen biết nhau qua mạng xã hội từ khoảng tháng 02/2024 sau đó cả hai nảy sinh tình cảm. Ngày 26/4/2024, Hồ T TH đến phòng anh Wang Yu chơi tại căn hộ 1504 toà E5 Ciputra, phường Xuân Tảo, Bắc Từ Liêm, Hà Nội. Tại đây cả hai cùng ăn uống, nói chuyện rồi ngủ với nhau. Đến khoảng 03 giờ ngày 27/4/2024 Hằng tỉnh dậy rồi đi ra phòng khách ngồi uống nước, anh Wang Yu thấy vậy cũng dậy ra phòng khách ngồi cùng. Hằng bảo anh Wang Yu cứ vào trong ngủ đi lát nữa sẽ vào ngủ cùng tiếp. Sau khi anh Wang Yu đi vào phòng ngủ, Hằng vẫn ngồi chơi ở phòng khách, lúc này Hằng nảy sinh ý định sẽ trộm cắp tài sản của anh Wang Yu để bán lấy tiền tiêu xài. Hằng đi đến bàn làm việc của anh Wang Yu thì thấy trên mặt bàn có 01 chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen nên đã đi quanh nhà tìm túi đựng để cất giấu. Khi vào phòng ngủ khác của căn nhà Hằng thấy có 01 chiếc túi xách đựng laptop bằng vải màu đen để ở sàn, bên trong đựng 01 chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu DELL Inspiron 5570 màu trắng. Hằng lấy trộm chiếc túi xách cùng chiếc máy tính xách tay DELL Inspiron 5570 màu trắng rồi đi ra bàn làm việc của anh Wang Yu để trộm cắp nốt chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen cho cùng vào chiếc túi xách trên. Sau đó Hằng đi về phòng trọ của mình ngủ.

Đến khoảng 09 giờ ngày 27/4/2024 Hằng mang 02 chiếc máy tính xách tay trộm cắp được của anh Wang Yu ra cửa hàng sửa chữa máy tính tại số 9 ngõ 90/4 đường Bưởi, Ngọc Khánh, Ba Đình, Hà Nội thuê anh Nguyễn Hữu Cường (Sinh năm: 1983; HKTT: Khu 72Ha, Vĩnh Phúc, Ba Đình, Hà Nội) cài đặt lại hệ điều hành và xóa hết dữ liệu trong 02 máy tính. Tiếp đó Hằng quay về phòng trọ lên mạng xã hội đăng bài tìm người mua để bán 02 chiếc laptop trên. Hằng tìm được khách là Hà Anh Dũng (SN 1977; HKTT: Khu đô thị Thiên Lộc, Thắng Lợi, TP

Sông Công, Thái Nguyên). Hằng liên hệ qua số điện thoại của Dũng là 0785505222 để thống nhất việc mua bán. Dũng bảo Hằng gửi 02 chiếc laptop đến cho Dũng xem sau đó sẽ chốt giá mua. Hằng đồng ý nên đã thuê 01 xe taxi gửi 02 chiếc laptop lên khu vực Thành phố Sông Công, Thái Nguyên cho Dũng, Dũng nhận được 02 chiếc laptop và cùng Hằng chốt lại giá mua bán với Hằng là tổng số tiền 4.700.000đồng. Dũng thực hiện chuyển khoản số tiền 4.700.000đồng từ số tài khoản 0785505222 (ngân hàng MBBank) mang tên Hà Anh Dũng đến số tài khoản 104001584007 (ngân hàng Viettinbank) của Hằng. Sau khi mua được 02 chiếc laptop trên, Dũng đã tháo rời ổ cứng của các máy. Ngày 29/4/2024, Dũng sử dụng tài khoản facebook “Hà Dũng” đăng bài bán 02 chiếc laptop trên. Thấy bài đăng của Dũng, Lê Văn Hà (SN 1997; HKTT: số 22C, ngách 7/6 Phương Mai, phường Phương Mai, Đống Đa, Hà Nội) đã sử dụng tài khoản facebook “Đức Vinh” nhắn tin cho Dũng hỏi mua chiếc laptop HP Zbook 15G3 màu đen. Dũng đồng ý bán cho Hà chiếc laptop trên với giá 3.800.000đồng. Hà thực hiện chuyển khoản số tiền đặt cọc là 2.200.000đồng từ số tài khoản 180975837 (ngân hàng VPBank) mang tên Lê Văn Hà đến số tài khoản 0795505222 (ngân hàng MBBank) của Dũng. Cả hai hẹn nhau đến chiều ngày 01/5/2024 sẽ gặp nhau tại khu vực Ngoại giao đoàn, Xuân Tảo, Bắc Từ Liêm để giao nhận máy tính và thanh toán nốt số tiền mua bán. Đến khoảng 14 giờ 30 phút ngày 01/5/2024, Dũng và Hà đã gặp nhau tại điểm hẹn. Tại đây, Hà nhận laptop và thanh toán nốt cho Dũng số tiền 1.600.000đồng. Ngày 20/5/2024, Lê Văn Hà đã tự nguyện giao nộp chiếc laptop HP Zbook 15G3 màu đen cho cơ quan Công an để phục vụ điều tra. Còn 01 chiếc laptop nhãn hiệu DELL Inspiron 5570 màu trắng, Dũng khai đã bán cho 01 người đàn ông tên Quyền ở Bắc Giang (chưa xác định được nhân thân lai lịch) với giá 4.000.000đồng, Cơ quan điều tra chưa thu giữ được vật chứng. Hà Anh Dũng đã tự nguyện giao nộp lại 02 chiếc ổ cứng của 02 chiếc laptop cho cơ quan Công an để phục vụ điều tra.

Căn cứ lời khai của bị hại, lời khai nhận tội của Hồ T TH phù hợp với sơ đồ hiện trường, biên bản làm việc, kiểm tra điện thoại, biên bản kiểm tra, bản ảnh trích xuất camera khu vực, bản ảnh vật chứng, định giá sơ bộ tài sản bị trộm cắp, ngày 17/5/2024, cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Bắc Từ Liêm đã ra lệnh bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp với Hằng.

Tại cơ quan điều tra, Hồ T TH đã khai nhận toàn bộ hành vi của mình như trên.

Vật chứng thu giữ:

- *Thu giữ của Hồ T TH:*

+ 01 điện thoại di động Samsung A73 màu đen, đã qua sử dụng, lắp sim số thuê bao 0969811443;

+ 01 điện thoại di động Samsung S9 màu đen, đã qua sử dụng, lắp sim số thuê bao 0332969373.

- *Anh Hà Anh Dũng tự nguyện giao nộp:*

+ 01 ổ cứng di động nhãn hiệu SEAGATE SN:WL1CDKD7 đã qua sử dụng;

+ 01 ổ cứng di động nhãn hiệu HGST SN:160924S04001SSJLMYAF đã qua sử dụng.

- Anh Lê Văn Hà tự nguyện giao nộp:

+ 01 chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong;

+ 01 dây sạc laptop nhãn hiệu HP công suất 150W đã qua sử dụng.

Kết luận định giá tài sản số 429/KL-HĐĐGTS ngày 10/7/2024 của Hội đồng định giá - UBND quận Bắc Từ Liêm xác định: “01 máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen, đã qua sử dụng (thu giữ được tài sản) trị giá 3.000.000đồng. 01 máy tính xách tay nhãn hiệu Dell Inspiron 5570 màu trắng, đã qua sử dụng, chưa thu giữ được tài sản (có tài sản tương tự) trị giá 2.200.000đồng.”

Đối với Hà Anh Dũng và Lê Văn Hà là người mua lại 02 chiếc máy tính laptop mà Hằng trộm cắp được tuy nhiên Hằng chỉ cho biết đây đều là máy tính cũ do công ty thải loại nên Dũng và Hà đều không biết đây là tài sản do Hằng trộm cắp mà có. Quá trình điều tra, ngoài các lời khai của Dũng, Hà, Hằng, Cơ quan điều tra không thu thập được tài liệu chứng cứ nào khác nên không có căn cứ để xử lý đối tượng.

Đối với Nguyễn Hữu Cường là người được Hằng thuê cài lại hệ điều hành và xóa hết dữ liệu cũ trong 02 chiếc máy tính laptop, Hằng bảo Cường là máy tính của bạn nên Cường không biết tài sản do Hằng trộm cắp mà có nên Cơ quan điều tra không có căn cứ để xử lý.

Đối với người lái xe taxi được Hằng thuê mang 02 chiếc máy tính laptop giao cho Hà Anh Dũng, do Hằng đặt xe trên mạng, không lưu lại thông tin, không quen biết nên chưa xác định được nhân thân lai lịch người đó. Quá trình điều tra, ngoài lời khai của Hằng, Cơ quan điều tra không thu thập được tài liệu chứng cứ nào khác nên không có căn cứ để xử lý đối tượng.

Đối với 01 chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong; 01 ổ cứng di động nhãn hiệu SEAGATE SN:WL1CDKD7 đã qua sử dụng; 01 ổ cứng di động nhãn hiệu HGST SN:160924S04001SSJLMYAF đã qua sử dụng; 01 dây sạc laptop nhãn hiệu HP công suất 150W đã qua sử dụng quá trình điều tra xác định là tài sản cá nhân hợp pháp của anh Wang Yu nên ngày 08/8/2024, cơ quan điều tra đã tiến hành trao trả, anh Wang Yu đã nhận lại các tài sản và không có ý kiến gì.

Về yêu cầu dân sự: Anh Wang Yu không có yêu cầu đề nghị gì.

Tại bản cáo trạng số 218/CT-VKSBTL ngày 30 tháng 8 năm 2024 Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội đã truy tố Hồ T TH về tội “Trộm cắp tài sản” theo điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như đã khai tại cơ quan điều tra và phù hợp với nội dung Cáo trạng đã viện dẫn, bị cáo nhận thức là vi phạm pháp luật và xin giảm nhẹ hình phạt.

Bị hại vắng mặt nên không có lời trình bày.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm giữ nguyên quyết định của bản cáo trạng đã truy tố, sau khi phân tích các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Hồ T TH mức án tù 36 đến 42 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”. Về dân sự: Không; Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 46; Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu sung quỹ Nhà nước 02 điện thoại đã thu giữ của bị cáo; Truy thu số tiền 2.200.000 đồng thu lời bất chính của bị cáo sung quỹ Nhà nước; Bị cáo không phải chịu hình phạt phụ là phạt tiền.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Cơ quan điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội; Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại, nên hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Trên cơ sở kết quả xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hồ T TH khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng đã truy tố. Xét thấy lời khai của bị cáo tại phiên tòa, phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của bị hại, vật chứng được thu giữ, cùng các tài liệu chứng cứ khác.

Hội đồng xét xử đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 03 giờ 30 phút ngày 27/4/2024, tại căn hộ 1504 tòa E5 Ciputra, phường Xuân Tảo, Bắc Từ Liêm, Hà Nội, Hồ T TH có hành vi trộm cắp tài sản của anh Wang Yu gồm 01 máy tính xách tay nhãn hiệu HP Zbook 15G3 màu đen, đã qua sử dụng (thu giữ được tài sản) trị giá 3.000.000đồng; 01 máy tính xách tay nhãn hiệu Dell Inspiron 5570 màu trắng, đã qua sử dụng (chưa thu giữ được tài sản, có tài sản tương tự) trị giá 2.200.000đồng. **Tổng trị giá tài sản bị chiếm đoạt là 5.200.000đồng.**

Hành vi lén lút chiếm đoạt tài sản của Hồ T TH như trên đã phạm tội “Trộm cắp tài sản”. Tại thời điểm phạm tội, bị cáo đang có 02 tiền án chưa được xóa án tích. Bản án số 22/2022/HS-ST ngày 28/02/2022 Tòa án nhân dân quận Nam Từ Liêm, TP Hà Nội xử phạt bị cáo 15 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” đã xác định bị cáo phạm tội trong trường hợp “Tái phạm nguy hiểm”. Vì vậy lần phạm tội này,

bị cáo phải chịu tình tiết định khung hình phạt theo quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Do đó, cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng quy định của pháp luật.

[3]. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác. Chỉ vì mục đích tư lợi, bị cáo bất chấp quy định của pháp luật, chiếm đoạt tài sản của người khác, gây mất trật tự trị an xã hội tại địa phương, gây bất bình trong quần chúng nhân dân. Vì vậy cần áp dụng hình phạt nghiêm đối với bị cáo và cần cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian để cải tạo giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng xem xét: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của bản thân, nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[4]. Về trách nhiệm dân sự: Bị hại, người liên quan không có yêu cầu nên không xét.

[5]. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Tịch thu sung quỹ Nhà nước 02 điện thoại di động đã thu giữ của bị cáo; Truy thu số tiền 2.200.000 đồng thu lợi bất chính của bị cáo sung quỹ Nhà nước.

[6]. Về án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại, người liên quan được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật. Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Hồ T TH phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”.

2. Về điều luật áp dụng và mức hình phạt:

Áp dụng điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự;

Xử phạt: Bị cáo Hồ T TH 38 (Ba mươi tám) tháng tù về tội “*Trộm cắp tài sản*”. Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 17/5/2024.

3. Về trách nhiệm dân sự: Không

4. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 46, Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Truy thu của bị cáo số tiền 2.200.000đ (Hai triệu, hai trăm nghìn đồng) thu lợi bất chính sung quỹ Nhà nước.

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước: 01 điện thoại di động Samsung A73 màu đen, lắp sim số thuê bao 0969811443 và 01 điện thoại di động Samsung S9 màu đen, lắp sim số thuê bao 0332969373. Hai điện thoại đều đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong.

(Chi tiết vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng số 273/24 ngày 16/9/2024 giữa Cơ quan điều tra và Chi cục thi hành án dân sự quận Bắc Từ Liêm).

5. Về án phí và quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 136, Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí và lệ phí Tòa án.

- Buộc bị cáo Hồ T TH phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.
- Án xử sơ thẩm công khai, bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày Tòa tuyên án; Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc bản án được niêm yết công khai theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- Bị cáo; Bị hại;
- TT lý lịch-Sở Tư pháp Hà Nội;
- VKSND Q. Bắc Từ Liêm;
- VKSND thành phố Hà Nội;
- TAND thành phố Hà Nội;
- Công an Q. Bắc Từ Liêm;
- Chi cục THADS Q. Bắc Từ Liêm;
- Lưu HS - VP

**T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

Trần Thị Minh Thu